



מדור השפה העברית

נאומו של דימיטרוב במרכז מפלגת הפועלים בבולגריה

מחבר: גיאורגי דימיטרוב.
תאריך פרסום תרגום: 23 ספטמבר 1946.
תאריך פרסום מקורי: 18.8.46.
מקור: עיתון קול העם.
תמלול לקידוד והגהה: גל י.

(פורסם ב"פרבדה" מיום 18.8.46)

הקו האופייני במצב הבינלאומי מתבטא בשלוש תוצאות עיקריות הנובעות ממלחמת העולם השנייה. תוצאה ראשונה - גידול התפקיד הבינלאומי, והאוטוריטה של ברית המועצות. גידול זה מתבאר בתפקיד המדריך והמרכזי של ברית-המועצות בהנהגת סטלין, במיגור הפאשיזם. תוצאה שנייה - שינויים דמוקרטיים עמוקים בעולם ובמיוחד באותן הארצות ששחררו בדם ובקרבות הצבא האדיר מהעול הגרמני-פשיסטי. התוצאה השלישית הגדולה והחשובה - זוהי האחדות הגוברת של העמים הסלאביים, המלוכדת בדם המשותף שנשפך במלחמה לחופש, אושר ועצמאות. זוהי אחדות המכוונת ליצירת שלום יציב וממושך.

שלוש תוצאות היסטוריות אלו הן מכה חזקה לריאקציה האימפריאליסטית והן מערערות את עמדות האימפריאליזם. במיוחד באירופה הדרומית והמזרחית. מכאן הרגשת הפחד והדאגה בחוגים האימפריאליסטים, הריאקציוניים, במחנה המעצמות המערביות הגדולות. זהו גם המפתח להסברת הסכסוכים בועידת השלום בפריז.

יש הבדלים עמוקים בין המצב כיום לבין המצב לאחר מלחמת העולם הראשונה. ברית המועצות, כמובן, היא אדירה ובלתי מנוצחת. היא מופיעה בועידת פריז ככוח המדריך של עמים רבים באירופה ושל הדמוקרטיה העולמית בכלל. היום אין דנים על תנאי חוזי השלום בלשכות חשאיות ובקבינטים סגורים. היום יש לדמוקרטיה הבינלאומית היכולת להשפיע על החלטות המתקבלות בקשר לשלום העולם. עובדה זו היא בעלת חשיבות יוצאת מהכלל.

אנו יודעים מה הן הסכנות המאיימות על השלום כיום כשיש צ'רצ'ילים המדריכים תנועה שלמה של מציתי מלחמה חדשה. אך יודעים אנו גם את הכוחות הממשיים

שברשות מחנה השלום והדמוקרטיה בהנהגת ברית המועצות. אנו יודעים את יתרונות
ר.ו.ו.ו.

במה מסתכמים יתרונות אלה? היתרון הראשון הוא בזה שס"ר בנויה במובן
המשקי, הפוליטי והסוציאלי על היסוד האחד של השיטה הסוציאליסטית. יתרון ברית
המועצות הוא בזה שהודות למשטרה הסוציאליסטי היא איחדה במובן הפוליטי-מוסרי
את כל עמיה. יתרון ס"ר הוא באפשרויותיה הפוטנציאליות הכבירות, באוצרותיה,
בהתלהבות היוצרת ובגבורת אנשיה. יתרון ברית המועצות - בצבאה האדום, שהנו, על
אף הקרבנות העצומים, חזק כיום יותר משהיה בראשית מלחמת המולדת. יתרון נוסף
הוא שלברית המועצות אין, כמו למעצמות המערב, קולוניות המנהלות מלחמה מתמדת
במטרופוליה. ברית המועצות היא מדינה רב-לאומית מלוכדת בהדרכת העם הרוסי
הגדול. יתרון ס"ר בכך שהיא נשענת על תמיכת עמים רבים, הקשורים אליה בכנות.
עמים אלה אסירי תודה ומלאי הכרה בעד עזרתה בשחרורם ובעד העזרה הניתנת להם
כיום בשיקום הכלכלי והמדיני:

במצב זה אין להעריך אחרת את האיום במלחמה אנטיסובייטית אלא כשאנטאז' בעל
כוונות רעות. לעמים הנמצאים בברית עם ברית המועצות ובמיוחד לעמנו אין יסוד
לראיה מפוקפקת של העתיד. עיתונאים אמריקאיים מתהוללים ומתפארים בפצצה
האטומית. אנו יכולים, בכל זאת, להגיד בבטחון גם בקשר לפצצה האטומית: האל הוא
רב חסד! (צחוק ומחיאות כפיים ממושכות). המצאה בעלת חשיבות רבה זו אינה יכולה
להישאר ולא תישאר בגדר של מונופוליון של האמריקאים בלבד.

בזירה הבינלאומית נאבקות שתי מגמות: מגמה המכוונת ליצירת שלום יציב וצודק,
לשיתוף בין המעצמות הגדולות על בסיס שוויון זכויות - כפי שציין הח' סטאלין, ומגמה
שניה המכוונת להקמת שלטון של מעצמה אחת או מספר מעצמות גדולות על העולם
כולו. בולגריה עומדת לימין המגמה הראשונה. העם הבולגרי מצא את מקומו הטבעי.
הודות לחזית המולדת ניתק עמנו סופית עם העבר, עם הפוליטיקה הפשיסטית
התוקפנית של השוביניסטים הבולגרים והפר את בולגריה לגורם של השלום
והדמוקרטיה בבלקנים.